This article was downloaded by: On: 22 January 2011 Access details: Access Details: Free Access Publisher Taylor & Francis Informa Ltd Registered in England and Wales Registered Number: 1072954 Registered office: Mortimer House, 37-41 Mortimer Street, London W1T 3JH, UK



To cite this Article Ouyang, M. -A. and Kuo, Y. -H.(2006) 'Water-soluble constituents from aerial roots of *Ficus microcarpa*', Journal of Asian Natural Products Research, 8: 7, 625 — 630 To link to this Article: DOI: 10.1080/10286020500208576 URL: http://dx.doi.org/10.1080/10286020500208576

PLEASE SCROLL DOWN FOR ARTICLE

Full terms and conditions of use: http://www.informaworld.com/terms-and-conditions-of-access.pdf

This article may be used for research, teaching and private study purposes. Any substantial or systematic reproduction, re-distribution, re-selling, loan or sub-licensing, systematic supply or distribution in any form to anyone is expressly forbidden.

The publisher does not give any warranty express or implied or make any representation that the contents will be complete or accurate or up to date. The accuracy of any instructions, formulae and drug doses should be independently verified with primary sources. The publisher shall not be liable for any loss, actions, claims, proceedings, demand or costs or damages whatsoever or howsoever caused arising directly or indirectly in connection with or arising out of the use of this material.

Water-soluble constituents from aerial roots of *Ficus microcarpa*

M.-A. OUYANG^{†*} and Y.-H. KUO[‡]

 †Department of Bio-engineering and Technology, Huaqiao University, Quanzhou, Fujian 362011, China
 ‡Department of Chemistry, Taiwan University, Taibei, Taiwan

(Received 8 December 2004; revised 22 March 2005; in final form 7 April 2005)

Three new water-soluble constituents [ficuscarpanoside B (1), (7*E*,9*Z*)-dihydrophaseic acid 3-*O*- β -D-glucopyranoside (4) and ficuscarpanic acid (6)] and the natural product 2,2'-dihydroxyl ether (7) have been isolated, together with three known compounds [(7*S*,8*R*)-syringoylglycerol (2), (7*S*,8*R*)-syringoylglycerol-7-*O*- β -D-glucopyranoside (3) and icariside D₂ (5)] from the aerial roots of *Ficus microcarpa*. Identification of their structures was achieved by 1D and 2D NMR experiments, including ¹H-¹H COSY, NOESY, HMQC and HMBC methods and FAB mass spectral data.

Keywords: Ficus microcarpa; Moraceae; Aerial roots; Phenolic glucosides; Sesquiterpenoid glucoside

1. Introduction

Ficus microcarpa, Moraceae, is a familiar plant in Southeast Asia. Twenty-four species of *Ficus* are used in Chinese herbal medicine. *F. microcarpa* is used for the treatment of rheumatism–arthralgia, diarrhea and acariasis, and as an antimalarial agent [1]. The antiplatelet activity, as well as the strong vitality of this plant, prompted us to determine its chemical constituents. Phytochemical studies of the plant have identified six triterpenoids from the leaves [2]. Two isoflavones [3], 28 known components [4] and six new compounds were previously isolated from the bark and heartwood [5,6]. Five cycloartanes were isolated from its aerial roots [7–10]. In this study, seven water-soluble compounds were isolated from the aerial roots of *F. microcarpa*. We report here the structure elucidation of these compounds. An important phytohormone (compound **4**), a derivative of abscisic acid (ABA), was isolated from the aerial roots. This compound was found to be a major constituent of the aerial roots. ABA performs several specific functions in plant growth and development, especially in primary seed dormancy [11].

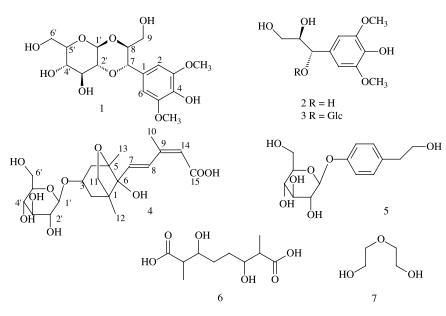
^{*}Corresponding author. E-mail: maouyang@hqu.edu.cn

M.-A. Ouyang and Y.-H. Kuo

2. Results and discussion

The water-soluble fraction of the methanol extract of the aerial roots of *F. microcarpa* was subjected to Sephadex LH-20, RP-18, and silica gel column chromatography to afford seven water-soluble compounds (1-7) (scheme 1). (7S,8R)-Syringoylglycerol (2), (7S,8R)-syringoylglycerol-7-*O*- β -D-glucopyranoside (3) [12,13] and icariside D₂ (5) [14] have already been isolated. Their structures were identified by comparing their spectral data with data reported in the literature.

Compounds 1-3 were derivatives of the parent syringoylglycerol. Compound 1 is a colorless powder, the elemental composition of which was determined to be $C_{17}H_{24}O_{10}$ by negative HR-FABMS, which showed a quasi-molecular peak at m/z 387.1287 representing six unsaturated moieties. The ¹³C-NMR and DEPT spectra of 1 showed 17 carbons in the molecule, including two methoxys ($\delta_{\rm C}$ 56.9 × 2), two methylenes ($\delta_{\rm C}$ 62.1, 62.5), nine methines ($\delta_{\rm C}$ 106.3 × 2, 99.7, 82.5, 80.9, 80.4, 79.8, 75.0, and 71.9), and four quaternary carbons ($\delta_{\rm C}$ 149.2 × 2, 136.9, and 129.3). The chemical shifts at $\delta_{\rm C}$ 82.5, 80.9, 80.4, 79.8, 75.0, and 71.9 suggested the presence of a sugar moiety and were identified as glucose by acid hydrolysis. Apart from the sugar moiety and two methoxy groups, 1 had another nine carbons—three oxygenated sp^3 carbons (one methylene and two methines) and six sp^2 carbons [two methines and four quaternary carbons ($\delta_{\rm C}$ 106.3 × 2, 149.2 × 2, 136.9, and 129.3)]. Comparison of the NMR data between 1 and 3 revealed that they contained the same carbon numbers and the same functional moieties, such as glucose and a syringoylglycerol. Since the unsaturation due to the sugar and benzene was five, there should be an additional ring in 1. Compound 3 is a normal glycoside, which has only one linkage position between the aglycone and the sugar. Compared with 3, some chemical shifts of the oxygenated sp³ carbons in 1 were changed, such as C-7 (δ_C 80.4), C-8 (δ_C 82.5), C-1' (δ_C 99.7), C-2' $(\delta_{\rm C} 80.8)$, and C-3' ($\delta_{\rm C} 75.0$). These changed carbons indicate an altered structure. In the HMBC spectrum, long-range correlations between H-2,6 [δ 6.72 (2H, s)] and C-4, C-1; H-7



Scheme 1. Structures 1-7.

 $[\delta 4.44 (1H, d, J = 9.5 Hz)]$ and C-2, C-6, C-2'; H-2' of Glc $[\delta 3.14 (1H, dd, J = 9.6, 7.7 Hz)]$ and C-7; and H-8 $[\delta 3.82 (1H, m)]$ and C-1, C-1' (see figure 1) were observed. The above evidence indicates that C-1 of Glc links to C-8 of the aglycone and C-2 of Glc to C-7. NOESY indicated correlations between H-7 and H-2' of Glc, between H-2, H-6 and anomeric proton H-1' of Glc and H-8 and H-3' of Glc, elucidating the relative configurations of H-7_β and H-8_α. Therefore, compound **1** was determined to be 2',7-epoxy-syringoylglycerol 8-*O*β-D-glucopyranoside (ficuscarpanoside B).

Compound 4 was isolated as a colorless powder. Its negative FAB-MS showed a quasimolecular ion peak at m/z 443 [M-H]⁻. The molecular formula was established as $C_{21}H_{32}O_{10}$ by HR-FABMS, representing six unsaturated moieties. Acid hydrolysis gave a mixture of an aglycone and glucose. The ¹H-NMR spectrum displayed three olefinic proton signals, at δ 7.92 (1H, d, J = 16.0 Hz), 6.46 (1H, d, J = 16.0 Hz), and 5.78 (1H, s), three methyl singlets, at δ 2.03, 1.17, and 0.94, and an anomeric proton signal at δ 4.37 (1H, d, J = 7.8 Hz). The ¹³C-NMR spectrum revealed 21 carbons, including one carbonyl, two double bonds, three methyls, four methylenes, six methines, and three quaternary carbons (see table 1). From the reference data [15], compound A was given as (7E,9E)dihydrophaseic acid 3-O-B-D-glucopyranoside. Comparison of the NMR data of 4 with those of A indicated that their structures were the same except for a difference in the $\Delta^{9,14}$ double bond; they are geometrical isomers (see figure 2). For the double bonds of 4, the chemical shifts at δ 7.92 (1H, d, J = 16.0 Hz, H-8) and 6.46 (1H, d, J = 16.0 Hz, H-7) confirmed the presence of two trans olefinic protons. The NOESY spectrum indicated key correlations between H-10 (methyl signal at $\delta_{\rm H}$ 2.06) and H-7 ($\delta_{\rm H}$ 6.46), H-14 ($\delta_{\rm H}$ 5.78), indicating the stereochemistry of an E/Z system for $\Delta^{7,8}$ and $\Delta^{9,14}$ of 4. Therefore, compound 4 was determined to be (7E,9Z)-dihydrophaseic acid 3-O- β -D-glucopyranoside.

Compound **6** was obtained as colorless crystals exhibiting a quasi-molecular ion peak at m/z 235 [M + H]⁺. The molecular formula was established as $C_{10}H_{18}O_6$ by HRFAB-MS. The ¹³C-NMR spectrum showed ten carbons in the molecule, including two methyls (δ_C 13.9 × 2), two methylenes (δ_C 31.4 × 2), four methines (δ_C 74.4 × 2 and 47.6 × 2), and two quaternary carbons (δ_C 178.9 × 2). The chemical shifts at δ_C 178.9 and 74.4 confirmed the carboxyl and the carbon bearing oxygen. The ¹H-NMR spectrum revealed symmetric proton signals at δ 3.71 (2H, br. t, J = 7.2 Hz, H-3, H-6), 2.50 (2H, qui, J = 7.2 Hz, H-2, H-10), 1.81 (2H, dt, J = 20.4, 7.2 Hz, H_a-4, H_a-5), 1.38 (2H, m, H_b-4, H_b-5) and 1.13 (6H, d, J = 6.8 Hz, H-9, H-10). The ¹H- and ¹³C-NMR data only displayed half-signals of the

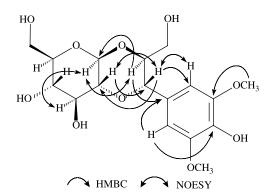


Figure 1. HMBC and NOESY correlations of compound 1.

Table 1. ¹H- and ¹³C-NMR data for compounds **1** and **4** (CD₃OD).

1	δ_H	δ_C	4	δ_H	δ_C
1		129.3 C	1		49.2 C
2,6	6.72 (2H, s)	106.3 CH	2	2.00 (1H, dd, J = 13.6, 6.8 Hz)	42.9 CH ₂
				1.77 (1H, m)	
3,5		149.2 C	3	4.25 (1H, m)	74.0 CH
4		136.9 C	4	2.19 (1H, dd, $J = 14.0, 6.8$ Hz)	42.7 CH ₂
				1.81 (1H, m)	
7	4.44 (1H, d, J = 9.5 Hz)	80.4 CH	5		87.4 C
8	3.82 (1H, m)	82.5 CH	6		83.2 C
9	3.39 (1H, br. d, J = 11.3 Hz)	62.1 CH ₂	7	6.46 (1H, d, $J = 16.0$ Hz)	130.2 CH
	3.45 (1H, dd, J = 11.3, 5.3 Hz)				
1'	4.60 (1H, d, J = 7.7 Hz)	99.7 CH	8	7.92 (1H, d, $J = 16.0 \mathrm{Hz}$)	132.8 CH
2'	3.14 (1H, dd, J = 9.6, 7.7 Hz)	80.8 CH	9		141.2 C
3'	3.59 (1H, t-like, J = 9.6 Hz)	75.0 CH	10	2.06 (3H, s)	20.8 CH ₃
4′	3.40 (1H, overlap)	71.9 CH	11	3.80 (1H, d, J = 7.5 Hz)	77.1 CH ₂
				3.75 (1H, d, J = 7.5 Hz)	
5'	3.49 (1H, m)	79.8 CH	12	0.94 (3H, s)	16.7 CH ₃
6'	3.71 (1H, dd, J = 11.7, 5.8 Hz)	62.5 CH ₂	13	1.17 (3H, s)	20.0 CH ₃
	3.90 (1H, br. d, J = 11.7 Hz)				
3',5'-OCH ₃	3.85 (6H, s)	56.9 CH ₃	14	5.78 (1H, s)	128.0 CH
			15		175.6 C
			1'	4.37 (1H, d, J = 7.8 Hz)	103.0 CH
			2'	3.15 (1H, dd, J = 9.0, 7.8 Hz)	75.0 CH
			3′	3.30 (1H, overlap)	77.8 CH
			4′	3.29 (1H, overlap)	71.5 CH
			5′	3.18 (1H, m)	77.7 CH
			6′	3.87 (1H, br. d, J = 12.0 Hz)	62.7 CH ₂
				3.67 (1H, dd, $J = 12.0, 4.8$ Hz)	2

molecule, indicating a symmetric structure. The methine signal at δ 2.50 (2H, qui, J = 7.2 Hz, C-2) suggested a vicinal position to be a carbonyl ($\delta_{\rm C}$ 178.9, C-1). Because the spin-splitting of this C–H was a quintet peak (1:4:6:4:1), the other vicinal positions must link a methyl and another methane, bearing oxygen (see structures **1–7**). Thus, the structure of **6** was deduced as 2,7-dimethyl-3,6-dihydroxyl-1,8-di-octanoic acid (ficuscarpanic acid).

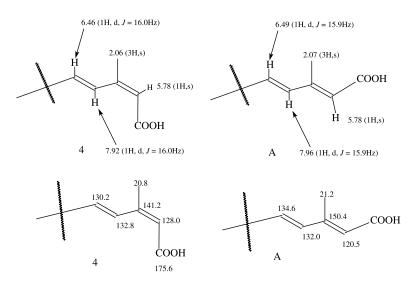


Figure 2. The partial structure of compounds 4 and A.

Compound **7** was first isolated from a natural source. It exhibited proton signals at δ 3.67 (4H, dd, J = 5.6, 4.0 Hz) and 3.56 (4H, dd, J = 5.6, 4.0 Hz) in the ¹H-NMR spectrum, and carbon signals at δ 73.6 (CH₂) and 62.4 (CH₂) in the ¹³C-NMR spectrum, and a quasi-molecular ion peak at m/z 105 [M–H]⁻ in FAB-MS. Thus, **7** was identified as 2,2'-dihydroxyl ether.

3. Experimental

3.1 General experimental procedures

Melting points were determined on a Yanaco MP-S3 apparatus and are uncorrected. UV spectra were recorded with a Backman DU-64 spectrometer. Optical rotations were measured with a Jasco DIP-180 digital polarimeter spectrophotometer. ¹H-, ¹³C-, DEPT, ¹H-¹H COSY, NOESY, HMQC and HMBC NMR spectra were obtained using a Varian Unity Plus 400 instrument. FAB mass spectra were recorded on a Jeol JMS-HX 110 instrument. The chromatographic stationary phase used was RP-8 (40–60 μ m, Merck), silica gel (160–200 mesh), Sephadex LH-20 (25–100 μ m, Pharmacia Fine Chemicals) and MCI-gel CHP20P (75–150 μ m, Mitsubish Chemical Industries). The following solvent systems were used: (a) CHCl₃–MeOH–H₂O (80:20:3), CHCl₃–MeOH–H₂O (70:30:5) and MeOH–H₂O (0–100%) for the glycosides; and (b) CHCl₃–MeOH–H₂O (7:3:1) lower-layer 9 ml + 1 ml HOAc for sugars. TLC spots were detected by spraying with 5% H₂SO₄ followed by heating. Sugars were detected by spraying with aniline–phthalate reagent.

3.2 Plant material

The aerial roots of *Ficus microcarpa* L. f. were collected from the campus of Taiwan University, Taipei, in 2002. The plant was identified by Professor M.T. Gun, Department of Botany, Taiwan University. A voucher specimen (No. 492330) has been deposited in the Department of Botany, National Taiwan University.

3.3 Extraction and isolation

Dry aerial roots of *Ficus microcaroa* (18 kg) were extracted (2×101) with MeOH at room temperature (7 days \times 2). The extract was evaporated *in vacuo* to yield a residue that was dissolved in water and then filtered. The water-soluble fraction was passed through a D₁₀₁ column and eluted with water and methanol. Evaporation of the methanol eluate yielded 75 g of a brown fraction (A). Fraction A was subjected to dry column chromatography (DCC) on silica gel (1.0 kg), and eluted with CHCl₃–MeOH–H₂O (10:2:0.2) to yield 13 fractions. Each fraction was purified by Sephadex LH-20, RP-8 gel column chromatography (solvent MeOH–H₂O, 10–70%) and finally repeatedly chromatographed on a silica gel column with CHCl₃–MeOH–H₂O (100:10:1–70:30:5) as eluent to yield 1 (48 mg), **2** (34 mg), **3** (42 mg), **4** (256 mg), **5** (24 mg), **6** (122 mg) and **7** (15 mg).

3.3.1 Ficuscarpanoside B (1). A colorless amorphous powder. $[\alpha]_D^{21} + 16$ (*c* 0.3, MeOH); mp 197–201°C; HRFABMS *m/z* 387.1287; UV λ_{MeOH} (nm) (log ϵ): 209 (3.92), 232 (3.45), 284 (3.24); FAB-MS *m/z* 387 [M–H]⁻; ¹H-NMR and ¹³C-NMR see table 1 (calcd for C₁₇H₂₃O₁₀, 387.1291). M.-A. Ouyang and Y.-H. Kuo

3.3.2 (*7E*,9*Z*)-Dihydrophaseic acid 3-*O*-β-D-glucopyranoside (4). A colorless amorphous powder. $[\alpha]_D^{21} - 27(c \ 0.66, MeOH)$; FAB-MS *m/z* 443 [M–H]⁻, 281 [M–H–162]⁻; HR-FAB-MS *m/z* 443.1914 [M–H]⁻; ¹H- and ¹³C-NMR see table 1 (calcd for C₂₁H₃₁O₁₀, 443.1917).

3.3.3 Ficuscarpanic acid (6). Colorless crystals. FAB-MS m/z 235 [M + H]⁺; HRFAB-MS m/z 235.1178; ¹H-NMR δ 3.71 (2H, br. t, J = 7.2 Hz), 2.50 (2H, qui, J = 7.2 Hz), 1.81 (2H, dt, J = 20.4, 7.2 Hz), 1.38 (2H, m), 1.13 (6H, d, J = 6.8 Hz); ¹³C-NMR δ 178.9 (2 × C), 74.4 (2 × CH), 47.6 (2 × CH), 31.4 (2 × CH₂), 13.9 (2 × CH₃) (calcd for C₁₀H₁₇O₆, 235.1182).

3.3.4 2,2'-Dihydroxyl ether (7). Amorphous powder. $C_4H_{10}O_3$; FAB-MS *m*/*z* 105 [M–H]⁻; ¹H-NMR δ 3.67 (4H, dd, *J* = 5.6, 4.0 Hz), 3.56 (4H, dd, *J* = 5.6, 4.0 Hz); ¹³C-NMR δ 73.6 (CH₂), 62.4 (CH₂).

3.3.5 Acid hydrolysis. A solution of each compound (10 mg) was heated at 100°C in 2 M aqueous CF₃COOH (5 ml) and refluxed on a water bath for 3 h. After this period, the reaction mixture was diluted with H₂O (15 ml) and extracted with CH₂Cl₂ (3 × 5 ml). The combined CH₂Cl₂ extracts were washed with H₂O and then evaporated to dryness *in vacuo*. After evaporation of the aqueous layer with MeOH until neutral to dryness, the sugars were analysed by comparison with authentic samples (solvent system b) using silica gel HPTLC.

Acknowledgements

We thank the staff of the analytical group of the Department of Chemistry, Taiwan University, for measuring the NMR and FAB-MS spectra. This research was supported by the Chinese National Science Fund (research project 20272015).

References

- Jiang-Su Medicinal College, A Dictionary of Traditional Chinese Medicine, pp. 2528–2529, Shanghai Science and Technology Publishing House, Shanghai (1979).
- [2] M. Higa, S. Yogi, K. Hokama. Bull. Coll. Sci. Univ. Ryukyus, 13, 75 (1987).
- [3] Y.C. Li, Y.H. Kuo. J. Nat. Prod., 60, 292 (1997).
- [4] Y.H. Kuo, Y.C. Li. J. Chin. Chem. Soc., 44, 321 (1997).
- [5] Y.C. Li, Y.H. Kuo. *Phytochemistry*, **49**, 2417 (1998).
- [6] Y.H. Kuo, Y.C. Li. Chem. pharm. Bull., 47, 299 (1999).
- [7] Y.H. Kuo, Y.M. Chiang. Chem. pharm. Bull., 47, 498 (1999).
- [8] Y.M. Chiang, Y.H. Kuo. J. nat. Prod., 63, 898 (2000).
- [9] Y.H. Kuo, Y.M. Chiang. *Chem. pharm. Bull.*, **48**, 593 (2000).
- [10] Y.M. Chiang, J.K. Su, Y.H. Liu, Y.H. Kuo. *Chem. pharm. Bull.*, **49**, 581 (2001).
 [11] L.B. Taylor, A.B. Burbidge, A.J. Thompson. *J. exp. Bot.*, **51**, 1563 (2000).
- [11] E.D. Taylor, A.D. Burbidge, A.J. Thompson, J. exp. Dot., 31, 1505 (2000).
 [12] H. Otsuka, M. Takeuchi, Y. Inoshiri, T. Sato, K. Yamasaki. *Phytochemistry*, 28, 883 (1989).
- [12] H. Otsuka, W. Takeden, T. Hossini, T. Sako, K. Tamasaki, Thytothemasity, 20, 665 (1
- [13] M. Sugiyama, M. Kikuchi. Chem. pharm. Bull., 40, 325 (1992).
- [14] T. Miyase, A. Ueno, N. Takizawa, H. Kobayashi, H. Oguchi. Phytochemistry, 28, 3483 (1989).
- [15] Y. Champavier, G. Comte, J. Vercauteren, D.P. Allais, A.J. Chuli. Phytochemistry, 50, 1219 (1999).